



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 3 luglio 2014
(OR. en)

11527/14

**Fascicolo interistituzionale:
2014/0203 (NLE)**

**AGRI 476
PROBA 30**

NOTA DI TRASMISSIONE

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea
Data:	2 luglio 2014
Destinatario:	Uwe CORSEPIUS, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2014) 438 final
Oggetto:	Proposta di DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla posizione che deve essere adottata, a nome dell'Unione europea in sede di Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale con riguardo alla proroga dell'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2014) 438 final.

All.: COM(2014) 438 final



Bruxelles, 2.7.2014
COM(2014) 438 final

2014/0203 (NLE)

Proposta di

DECISIONE DEL CONSIGLIO

relativa alla posizione che deve essere adottata, a nome dell'Unione europea in sede di Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale con riguardo alla proroga dell'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola

RELAZIONE

1. CONTESTO DELLA PROPOSTA

L'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola scade il 31 dicembre 2014, salvo che il Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale (COI) non decida di prorogarlo conformemente all'articolo 47, paragrafi 1 e 2, dell'accordo.

Tale accordo promuove la cooperazione internazionale e contribuisce allo sviluppo e alla stabilità dei mercati del prodotto in questione, nonché al conseguimento degli obiettivi dell'Unione in materia di politica commerciale e di politica agricola.

Nel settembre 2013 il Consiglio dell'UE ha conferito alla Commissione il mandato di avviare negoziati a nome dell'Unione in vista della conclusione di un nuovo accordo internazionale sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola (COM(2013)646 final del 19 settembre 2013).

Il negoziato per il rinnovo dell'accordo è in corso. Considerato lo stato di avanzamento delle discussioni la data di chiusura dei negoziati, prevista prima della fine del dicembre 2014 ossia della scadenza dell'accordo vigente, non potrà essere rispettata.

Questo nuovo accordo prevede un contributo dell'Unione europea ai bilanci del COI. Tale contributo è iscritto alla voce 05 06 01 del bilancio dell'UE (accordi internazionali in materia di agricoltura).

2. PROPOSTA

Sulla base di quanto precede, la Commissione propone che:

conformemente all'articolo 43, paragrafo 2 e all'articolo 218, paragrafo 9, del TFUE il Consiglio autorizzi la Commissione a chiedere in sede di Consiglio dei membri del COI una proroga di un anno dell'accordo vigente e a votare a favore di tale proroga qualora essa sia iscritta all'ordine del giorno del Consiglio dei membri del COI.

Proposta di

DECISIONE DEL CONSIGLIO

relativa alla posizione che deve essere adottata, a nome dell'Unione europea in sede di Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale con riguardo alla proroga dell'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 43, paragrafo 2, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 9,

vista la proposta della Commissione europea,

considerando quanto segue:

- (1) L'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola¹ (in prosieguo: "l'accordo") scade il 31 dicembre 2014, salvo che il Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale (COI) non decida di prorogarlo conformemente all'articolo 47, paragrafi 1 e 2, dell'accordo per un massimo di due periodi, ciascuno dei quali non superiore a due anni.
- (2) In data 19 settembre 2013, il Consiglio ha autorizzato la Commissione a avviare negoziati a nome dell'Unione in vista della conclusione di un nuovo accordo internazionale sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola. Le direttive di negoziato precisano che: *"Durante la fase iniziale dei negoziati la Commissione è autorizzata a presentare qualsiasi posizione pertinente su eventuali questioni che non figurino nelle direttive."*².
- (3) Le discussioni in sede di COI relative a un nuovo accordo sono ancora in corso. Tenuto conto dello stato di avanzamento dei negoziati, è ormai certo che la conclusione di un accordo non potrà rispettare la data del 31 dicembre 2014. Pertanto, è nell'interesse dell'UE prevedere la proroga dell'accordo vigente.
- (4) La suddetta proroga è distinta dai negoziati in vista della conclusione di un nuovo accordo. Pertanto è opportuno autorizzare la Commissione, che rappresenta l'Unione in sede di COI, a chiedere una proroga di un anno dell'accordo vigente e a votare a favore di tale proroga qualora essa sia iscritta all'ordine del giorno del Consiglio dei membri del COI,

¹ GU L 302 del 19.11.2005, pag. 47.

² COM(2013)646 final del 19.9.2013.

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo unico

La posizione che deve essere adottata a nome dell'Unione in sede di Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale è di chiedere una proroga di un anno dell'accordo vigente e di votare a favore della proroga dell'accordo internazionale del 2005 sull'olio di oliva e sulle olive da tavola, qualora essa sia proposta al Consiglio dei membri.

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Fatto a Bruxelles, il

*Per il Consiglio
Il presidente*

SCHEDA FINANZIARIA		FicheFin/14/ MK/dz/454600		
		6.221.2014.3		
		DATA: 1.4.2014		
1.	LINEA DI BILANCIO: 05 06 01- Accordi internazionali in materia di agricoltura	STANZIAMENTI: 2014 6 696 000 EUR		
2.	TITOLO: Proposta di decisione del Consiglio relativa alla posizione che deve essere adottata, a nome dell'Unione europea in sede di Consiglio dei membri del Consiglio oleicolo internazionale, con riguardo alla proroga dell'accordo internazionale del 2005 sull'olio d'oliva e sulle olive da tavola			
3.	BASE GIURIDICA: Articoli 207 e 218 del trattato sul funzionamento dell'Unione europea.			
4.	OBIETTIVO DEL PROVVEDIMENTO: Proroga di un anno dell'accordo vigente.			
5.	INCIDENZE FINANZIARIE	PERIODO DI 12 MESI (Mio EUR)	ESERCIZIO IN CORSO 2013 (Mio EUR)	ESERCIZIO SUCCESSIVO 2014 (Mio EUR)
5.0	SPESE A CARICO - DEL BILANCIO DELL'UE (RESTITUZIONI/INTERVENTI) - DEI BILANCI NAZIONALI - DI ALTRI SETTORI			
5.1	ENTRATE - RISORSE PROPRIE DELL'UE (PRELIEVI/DAZI DOGANALI) - SUL PIANO NAZIONALE			
5.0.1	PREVISIONI DI SPESA	2015	2016	2017
		3,8		
5.1.1	PREVISIONI DI ENTRATA			2018
5.2	METODO DI CALCOLO: -----			
6.0	FINANZIAMENTO POSSIBILE A MEZZO STANZIAMENTI ISCRITTI NEL CAPITOLO CORRISPONDENTE DEL BILANCIO IN CORSO DI ESECUZIONE			SI
6.1	FINANZIAMENTO POSSIBILE PER STORNO DI FONDI DA CAPITOLO A CAPITOLO DEL BILANCIO IN CORSO DI ESECUZIONE			-
6.2	NECESSITÀ DI UN BILANCIO SUPPLEMENTARE			-
6.3	STANZIAMENTI DA ISCRIVERE NEI BILANCI SUCCESSIVI			SI

OSSERVAZIONI:

Si tratta di prorogare di un anno l'accordo vigente del Consiglio oleicolo internazionale (COI) che scade il 31 dicembre 2014. Il bilancio 2015 del COI attualmente non è stato ancora adottato. In considerazione delle circostanze eccezionali dovute alla proroga di tale accordo, l'importo del contributo dell'UE al bilancio del COI è di 3,8 milioni di euro. Questa linea di bilancio finanzia contributi per una serie di organizzazioni internazionali.

Per contro, una volta adottato il nuovo accordo del COI, il futuro contributo dell'UE al COI potrà nuovamente superare l'importo previsto per la proroga dell'accordo. L'importo complessivo della linea di bilancio potrebbe così essere pari all'importo della programmazione finanziaria 2014-2020.